

以及为满足背井离乡的人民的需要而设计的有关保护环境的方案；

11. 请秘书长向大会第四十九届会议提交一份关于中美洲难民问题国际会议进程的报告,包括对成果、障碍和未来任务的分析。

1993年12月20日

第85次全体会议

48/118. 向非洲境内的难民、回返者和流离失所者提供援助

大会,

回顾其1992年12月16日第47/107号决议,

审议了秘书长的报告¹²⁷和联合国难民事务高级专员的报告,¹¹⁶

铭记大多数受影响国家都是最不发达国家,

深信有必要加强联合国系统内执行和全面协调难民、回返者和流离失所者的救济方案的能力,

欣见整个非洲大陆自愿遣返和持久解决的前景,

确认各国需要创造有利于防止难民和流离失所者的人潮和有利于自愿遣返的条件,

铭记难民和流离失所者中大部分是妇女和儿童,

赞赏地注意到有关国家承诺尽力协助向受影响人民提供援助,并在这方面采取必要的措施,

认识到亟须协助收容国、特别是长期以来一直接纳难民的国家制止环境恶化,克服对公共服务和发展进程产生的不利影响,

确认高级专员保护和协助难民和回返者的任务,以及她与国际社会和发展机构一起,在解决有关难民、回返者和流离失所者的更为广泛的发展问题方面发挥的促进作用,

铭记有必要协助人道主义组织的工作,特别是向难民、回返者和流离失所者提供粮食、医药和保健,痛惜对人道主义组织工作人员进行攻击的行为,特别是那些造成人命损失的行为,并且强调必须保障这些组织工作人员的安全,

深切关注非洲各国特别是非洲之角各国由于长期旱灾、冲突和人口流动而出现的紧急人道主义情况,

意识到东非和中非的难民、回返者和流离失所者的情况,

欢迎区域努力,诸如非洲统一组织国家和政府首脑会议1993年6月28日至30日在开罗举行的第二十九届常会建立的冲突预防、处置和解决机制,¹²⁸

考虑到1993年6月21日至26日在开罗举行的非洲统一组织部长理事会第五十八届常会就非洲境内的难民、回返者和流离失所者所通过的第CM/Rev.1448(LVIII)号决议,¹²⁹

深切关注在吉布提境内滞留大批难民和外来的流离失所者,这些人占该国总人口25%,并且关注由于索马里境内的悲惨情况,这些人还不断涌入,

还深切关注难民和外来的流离失所者的滞留给吉布提原已困难的经济及社会情况带来严重后果,该国由于持久干旱和非洲之角危急局面的不利影响而处境艰难,

确认吉布提境内的难民和外来的流离失所者半数以上是在吉布提城,处于最严重的困难状况,并且没有直接的国际援助,这种情形对该国有限的资源和社会基础设施带来无法承受的压力,特别是引起严重的治安问题,

还确认吉布提政府和高级专员及各有关组织必须合作,以寻求解决吉布提城内难民问题的其他变通方法,从而能够调集必要的外来援助以满足他们的具体需要,

意识到在吉布提全国各地难民营内的难民人口情况危急,面临饥饿、营养不良和疾病的威胁,并意识到需要充分的外来援助以提供粮食、医疗援助和必要的住房基本设施,

还意识到厄立特里亚受到一场于1991年5月结束的30年战争和多次旱灾的摧残,其经济和资源因而受到破坏,并意识到该国正在重新开始建设,

确认厄立特里亚面临着艰巨的任务,要通过其在厄立特里亚重新定居区使难民融入社会和重新生活方案遣返50多万难民,特别是来自苏丹的难民并重新安置已在国内的自愿回返者、国内流离失所者和复员军人,并确认这些工作对厄立特里亚政府造成的沉重负担,

还确认厄立特里亚政府同联合国秘书处人道主义事务部及有关组织必须合作,以调集必要的国际援助执行在厄立特里亚的重新定居方案,

深切关注埃塞俄比亚境内滞留大批难民、自愿回返者、流离失所者和复员军人以及这一切给该国的基础设施和贫乏的资源造成的沉重负担,

还深切关注这一情况对埃塞俄比亚努力克服长期旱灾的影响和重建国家经济的能力产生的严重后果,

意识到埃塞俄比亚政府的沉重负担,并且意识到需要立即充分援助难民、自愿回返者、流离失所者、复员军人和自然灾害灾民,

深切关注难民继续从遭受内乱和饥荒的各邻国涌入肯尼亚,给该国政府和人民造成负担,以及武装盗贼和高度危险的非法武器因素马里当前的局势而渗透入境,

意识到必须为难民、地方社区和参与人道主义活动的人员的安全改进该区域特别是边界地区的安全情况,

确认肯尼亚政府在面对长期旱灾给本国人民造成影响、情况日渐恶化的同时,为解决难民问题作出并且继续作出巨大的贡献和牺牲,

强调应当而且有必要继续援助肯尼亚境内估计超过40万的难民和流离失所者,直至情况有所改变,

深切关注索马里内战继续给该国人民生活造成悲惨影响,致使四五百万人或逃到邻国成为难民,或在本国境内流离失所,他们急需人道主义援助,

意识到目前留在邻国及他国的众多索马里难民自愿遣返以及国内流离失所者回返家园,仍需要一项计划周详的国际综合援助方案来应付其基本需求,确保妥善的接待安排,并便利其顺利融入自己的村社,

深信鉴于流离失所者和回返者境况恶化以及难民给收容国继续造成巨大压力,必须刻不容缓地为索马里难民、回返者和流离失所者调集并提供人道主义援助,

呼吁索马里人执行索马里领导人在1993年3月27日签订的关于民族和解的《亚的斯亚贝巴协定》,以创造有利环境,从邻国遣返索马里难民,

认识到苏丹已长期收容大批难民,

意识到苏丹政府正面临经济困难,需要妥善援助苏丹境内的难民和流离失所者以及修整安置难民的地区,

赞扬苏丹政府和联合国难民事务高级专员办事处为安排大批难民自愿遣返回到自己的家园而作出的种种努力,

深切关注苏丹难民儿童的困境,特别是举目无亲的未成年者的问题,强调需要保护他们和照顾他们的福祉,并使他们与家人团聚,

认为回返者的遣返和重新融入社会以及流离失所者的重新安置由于自然灾害的影响而受到阻碍,这一过程给乍得政府造成严重的人道主义、社会和经济困难,

知悉对会员国以及政府间组织和非政府组织的呼吁,要求它们继续向乍得政府提供必要援助,以减轻其困难,改善其执行自愿回返者和流离失所者的遣返、重新融入社会和重新安置方案的能力,

赞赏地注意到西非国家经济共同体和非洲统一组织为恢复利比里亚的和平、安全与稳定继续作出努力,并注意利比里亚民族团结临时政府、利比里亚民族爱国阵线和利比里亚民主联合解放运动之间于1993年7月25日在贝宁科托努签署和平协定,¹³⁰以及为停止冲突设立了联合国利比里亚观察团,

深切关注国内流离失所者、回返者和难民涌入蒙罗维亚,给该国基础设施和脆弱的经济造成巨大负担,

还深切关注尽管已致力为难民、回返者和流离失所者提供必要的物质和财政援助,但情况仍不稳定,并且对利比里亚的长期国家发展以及收容利比里亚难民的西非国家有严重影响,

铭记继续有必要向利比里亚难民、回返者和流离失所者提供紧急人道主义援助,因为尚不具有顺利进行大规模自愿遣返和重新融入社会的安全局势,

确认马拉维人民和政府所承受的沉重负担以及为照顾难民所作牺牲,而该国社会服务和基础设施有限,并认识到需要向马拉维提供充分国际援助,使其能继续努力向难民提供援助,

严重关注大批难民滞留马拉维不断造成严重的社会、经济和环境问题以及其对长期的发展进程的深远影响和环境影响,

铭记1991年派往马拉维的机构间特派团的调查结果和建议,特别是关于加强该国社会经济基础设施以便为难民立即提供所需的人道主义救济的建议,以及关于该国的长期国家发展需要的建议,

深信由于严重的经济情况,特别是由于南部非洲境内的严重旱灾所产生的影响,国际社会必须继续向收容难民、回返者和流离失所者的南部非洲国家尽可能提供协调一致的援助,

赞赏地欢迎高级专员正在为南非回返者进行的自愿遣返和重新融入社会开展活动,希望立即排除所有难民和流亡者在安全和体面的条件下回返的障碍,

确认必须把有关难民的发展项目纳入地方和国家的发展计划,

1. 注意到秘书长的报告¹²⁷和联合国难民事务高级专员的报告;¹¹⁹

2. 赞扬有关各国政府作出牺牲,向难民、回返者和流离失所者提供援助以及努力促进自愿遣返及采取其他措施寻求适当的持久解决办法;

3. 深切关注有关国家境内滞留大批难民和流离失所者所造成的长期严重后果及其对安全环境和长远社会经济发展的影响;

4. 赞赏秘书长、高级专员、各专门机构、红十字国际委员会、各捐助国以及政府间组织和非政府组织为减轻众多的难民、回返者和流离失所者的苦难而提供的援助;

5. 希望会有更多的资源提供给一般难民方案以不断满足难民的需要;

6. 呼吁会员国、国际组织和非政府组织为众多的难民、自愿回返者和流离失所者和自然灾害灾民的救济和善后方案提供足够和充分的财政、物质和技术援助,并向受影响国家提供这些援助;

7. 请所有各国政府、各政府间组织和非政府组织特别注意保护难民妇女和儿童的特别需要;

8. 吁请秘书长、高级专员、秘书处人道主义事务部和联合国各人道主义机构继续努力为难民、回返者和流离失所者包括城市地区的那些难民的救济、遣返、善后和重新定居调集人道主义援助;

9. 请秘书长继续努力调集足够的财政和物质援助,以充分执行在因难民、回返者和流离失所者的滞留而受影响的农村和城市地区正在实施的项目;

10. 请高级专员继续同联合国主管机构、非洲统一组织以及政府间组织、政府组织和非政府组织共同努力,以便巩固和增加对难民、回返者和流离失所者的基本服务;

11. 还请秘书长在题为“联合国难民事务高级专员的报告:有关难民、回返者和流离失所者的问题和人道主义问题”的项目下,就非洲境内难民、回返者和流离失所者的情况,向大会第四十九届会议提出一份全面综合报告,并向经济及社会理事会1994年实务会议提出口头报告。

1993年12月20日

第85次全体会议

48/119. 国际人权盟约

大会,

回顾其1991年12月17日第46/113号决议并注意到人权委员会1993年2月26日第1993/15号决议,³²³

念及国际人权盟约¹¹⁹是人权领域最早的全面、具有法律约束力的国际条约,这两项盟约同《世界人权宣言》³一起,构成国际人权法案的核心内容,

注意到秘书长关于《经济、社会、文化权利国际盟约》、《公民权利和政治权利国际盟约》以及《公民权利和政治权利国际盟约任择议定书》的现况的报告,¹²¹

欣喜最近的批准或加入使每一盟约的缔约国总数显著增加,但同时注意到许多联合国会员国迄今尚未成为两个盟约或《公民权利和政治权利国际盟约任择议定书》的缔约国,

回顾《经济、社会、文化权利国际盟约》⁶⁴和《公民权利和政治权利国际盟约》,⁶⁴并重申所有人权和基本自由都是不可分割和相互关联的,各国绝不能因为增进和保护一类权利,就可以免于或借口不增进和保护其他权利,

认识到人权事务委员会在执行《公民权利和政治权利国际盟约》及其《任择议定书》¹²²方面的重要作用,